



Број: 906-4 2020

ВРЛО ХИТНО!

Министарство спољних послова Републике Србије, Дипломатски протокол, изражава своје поштовање свим дипломатским мисијама, конзуларним представништвима, канцеларијама међународних организација и конзулатима на челу са почасним конзулима акредитованим у Републици Србији и, позивајући се на ноте Министарства број 906/2020 од 14. маја 2020. године, број 906-2/2020 од 18.маја 2020. године, има част да обавести да је Влада Републике Србије донела Одлуку о допуни Одлуке о проглашењу болести COVID -19 изазване вирусом SARS-CoV-2 заразном болешћу, према којој је укинута забрана уласка у Републику Србију, као и епидемиолошке мере за све категорије домаћих и страних држављана.

Сходној тој одлуци, за улазак у Републику Србију више није потребна посебна сагласност/дозвола за улазак свих категорија страних држављана. Тиме је прелазак границе Републике Србије враћен у уобичајен режим.

Такође свим лицима која улазе у Републику Србију - уместо ранијих мера изолације и обавезе поседовања негативног PCR теста – приликом пасошке контроле (само) се уручује писмено обавештење – здравствено упозорење, двојезично, на српском и енглеском језику, о мерама којих се треба придржавати ради спречавања појаве, ширења и сузбијања заразне болести COVID -19.

Страни држављани, којима је рок важења привременог боравка у Републици Србији истекао након дана проглашења ванредног стања у Републици Србији због епидемије заразне болести COVID -19 иззване вирусом SARS-CoV-2, могу ући у Републику Србију најкасније до 1. јула 2020. године и законито поднети захтев за продужење привременог боравка у року од 30 дана од дана уласка у Републику Србију. С тим у вези, сматраће се да је привремени боравак ове категорије страних држављана (којима је дозвола привременог боравка у Републици Србији истекла док су боравили у иностранству) важећи у тренутку уласка у Републику Србију, а да је до окончања поступака по поднетом захтеву за продужење привременог боравка страни држављанин законито у Републици Србији.

Истом одлуком прописано је и да се свим лицима којима је приликом уласка у Републику Србију, у складу са раније важећим прописом, одређена мера стављања под здравствени надзор на акутно респираторно оболење иззвано вирусом SARS-CoV-2 у трајању од 14 дана (изолација у кућним условима), а која до дана ступања на снагу ове одлуке није истекла, даном ступања на снагу ове одлуке изречена мера обуставља од даљег извршења.

**Свим дипломатским мисијама, конзуларним представништвима,
канцеларијама међународних организација и
конзулатима на челу са почасним конзулима
акредитованим у Републици Србији**

Министарство спољних послова такође обавештава да је Влада Републике Србије донела Одлуку о престанку важења Одлуке о затварању свих граничних прелаза за улазак у Републику Србију као и Одлуку о престанку важења Одлуке о затварању граничних прелаза.

Све поменуте одлуке ступају на снагу 22. маја 2020. године.

Министарство спољних послова Републике Србије, Дипломатски протокол, користи и ову прилику да свим дипломатским мисијама, конзуларним представништвима, канцеларијама међународних организација и конзулатима на челу са почасним конзулинима акредитованим у Републици Србији понови изразе свог дубоког поштовања.



Београд, 22. мај 2020. године

Courtesy translation

Circ. No. 906-4/2020

VERY URGENT!

The Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Serbia, Diplomatic Protocol, presents its compliments to all diplomatic missions, consular posts, international organisations resident offices and consulates headed by honorary consuls accredited in the Republic of Serbia and, referring to the Ministry's Notes No. 906/2020 of 14 May 2020 and No. 906-2/2020 of 18 May 2020, has the honour to inform that the Government of the Republic of Serbia has adopted a Decision on amending the Decision to declare the disease COVID-19 caused by the virus SARS-CoV-2 an infectious disease, whereby the ban to enter the Republic of Serbia and epidemiologic measures for all domestic and foreign citizens, cease to be in force.

According to this decision, foreign citizens are no longer required to have a special approval/authorisation to enter the Republic of Serbia. Thereof, the usual regime to cross the border of the Republic of Serbia resumes at the usual regime.

Also, all persons entering the Republic of Serbia – instead of the previous measures of isolation and mandatory negative PCR test to COVID-19, will be served at the passport control (only) a written information, both in Serbian and English, on measures to respect in order to prevent the outbreak, spread and eradication of the infectious disease COVID-19.

Foreign citizens, possessing a temporary stay authorisation in the Republic of Serbia which has expired after the day the state of emergency was declared due to the epidemic disease COVID-19 caused by the virus SARS-CoV-2, will be allowed to enter the Republic of Serbia by 1 July 2020 at the latest and legally submit a request to be extended their temporary stay within 30 days from the day they entered the Republic of Serbia. In view of that, it will be considered that the temporary stay authorisation for this category of foreign citizens (whose temporary stay authorisation in the Republic of Serbia expired while being abroad) be valid at the moment they enter the Republic of Serbia and that, pending the completion of the procedure following their request to extend their temporary stay, the foreign citizen will be staying legally in the Republic of Serbia.

The same decision stipulates that all persons who entered the Republic of Serbia in accordance with the previously valid regulation, and who were ordered a 14-day self-isolation (at home) for an acute respiratory illness caused by the virus SARS-CoV-2, which has still not expired on the day this decision entered into force, will no longer have to apply this measure.

**To all diplomatic missions, consular posts,
international organisations resident offices and
consulates headed by honorary consuls
accredited to the Republic of Serbia**

The Ministry of Foreign Affairs wishes to inform as well that the Government of the Republic of Serbia has adopted a Decision to cancel the Decision to close all border crossings to enter the Republic of Serbia including the Decision to cancel the Decision to close border crossings.

The Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Serbia, Diplomatic Protocol, avails itself of this opportunity to renew to all diplomatic missions, consular posts, international organisations resident offices and consulates headed by honorary consuls accredited to the Republic of Serbia the assurances of its high consideration.

Belgrade, 22 May 2020